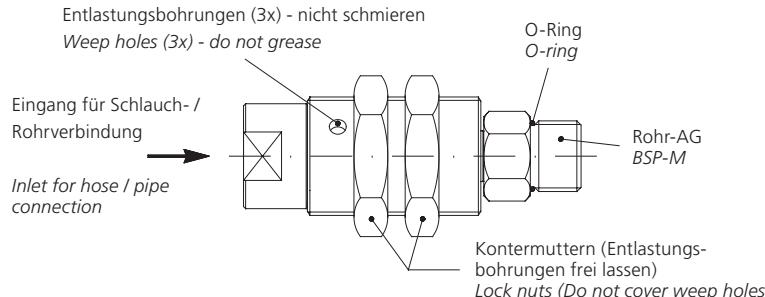


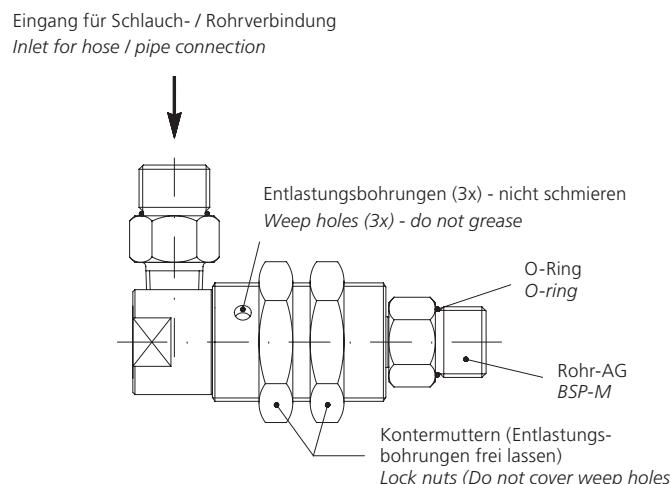
**DYG**  
No. 57.000

## Drehgelenk *Swivel*

### Version: gerade *Inline Version*



### Version: 90° *90° Version*



#### Technische Daten

Druck 275 bar  
Temperatur 120°C  
Drehzahl max. 2000 U/min

#### Technical Data

Pressure 275 bar  
Temperature 120°C  
RPM max. 2000 rpm

#### Ersatz Dichtsatz

Art. Nr. 36.905 (NW 6)  
Art. Nr. 36.908 (NW 9)

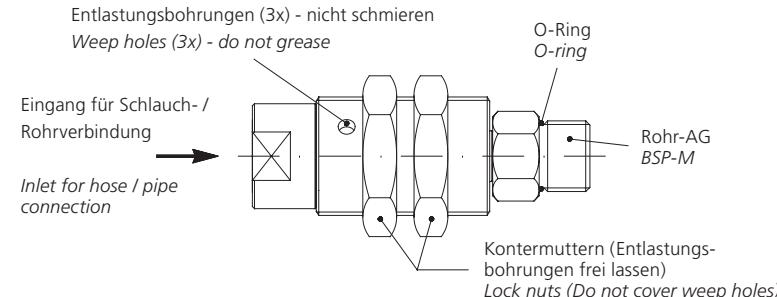
#### Replacement Seal-Kit

Part No. 36.905 (NW 6)  
Part No. 36.908 (NW 9)

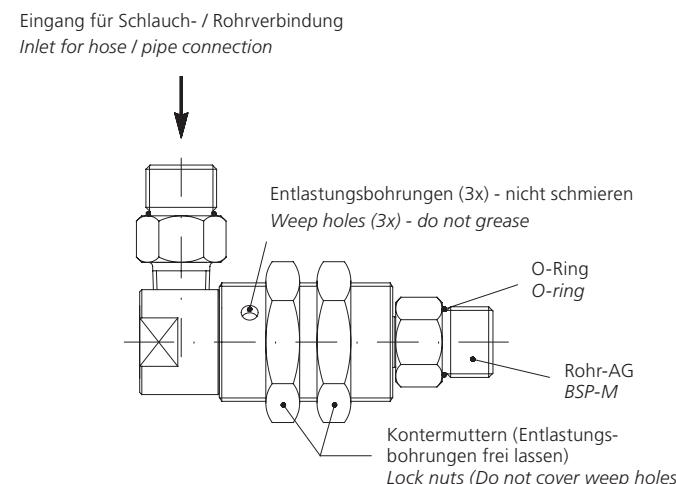
**DYG**  
No. 57.000

## Drehgelenk *Swivel*

### Version: gerade *Inline Version*



### Version: 90° *90° Version*



#### Technische Daten

Druck 275 bar  
Temperatur 120°C  
Drehzahl max. 2000 U/min

#### Technical Data

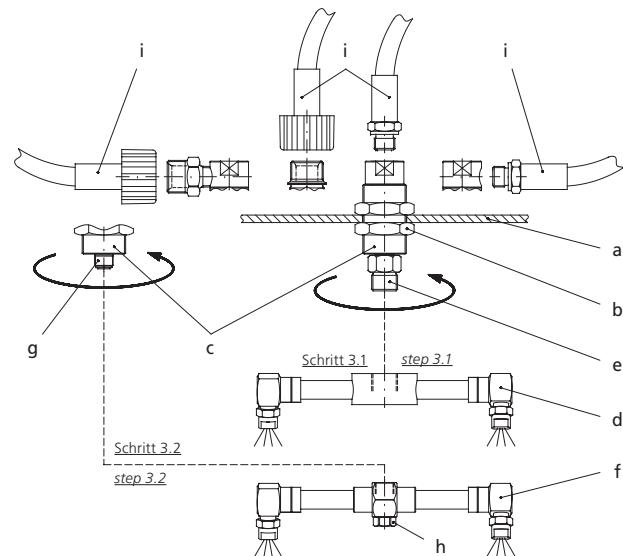
Pressure 275 bar  
Temperature 120°C  
RPM max. 2000 rpm

#### Ersatz Dichtsatz

Art. Nr. 36.905 (NW 6)  
Art. Nr. 36.908 (NW 9)

#### Replacement Seal-Kit

Part No. 36.905 (NW 6)  
Part No. 36.908 (NW 9)

**Montageanleitung****Assembly instructions**

1. Aufnahmeplatte (a) mit einer Bohrung ø28,5 oder einem Gewinde M28x1,5 ausstatten.
2. Eine Mutter (b) des Drehgelenkes (c) entfernen. Das Drehgelenk (c) in die vorbereitete Aufnahmeplatte (a) einführen oder einschrauben. Mutter (b) wieder montieren und sichern.
- 3.1. Den Turbo-Kreisel-Arm (d) an die Verschraubung (e) des Drehgelenkes (c) festschrauben und sichern.
- 3.2. Den Turbo-Kreisel-Arm (f) am Innen teil (g) des Drehgelenkes (c) festschrauben und mit einem Sechskantschlüssel 6mm sichern. Stopfen (h) an Turbo-Kreisel-Arm (f) schrauben und sichern.
4. HD-Verbindung (i) am Drehgelenk (c) anschliessen und sichern.

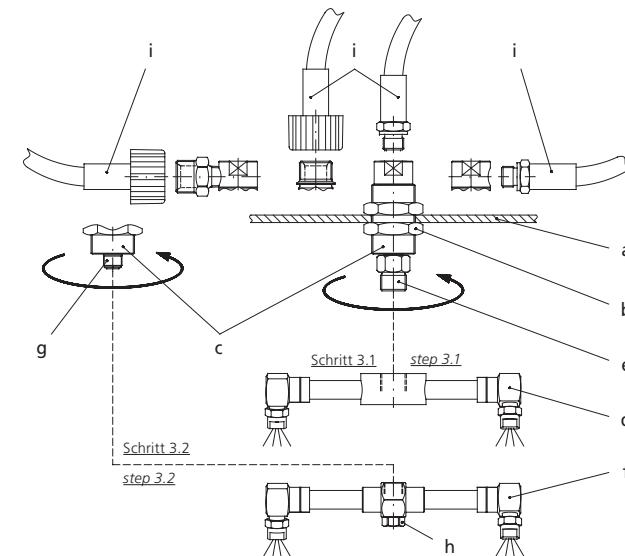
**Achtung:** Nicht ungeschützt anwenden. Vor eventuellen Handhabungen Pumpe abschalten und bis zum völligen Stillstand des Turbo-Kreisel-Arms warten.

**Mosmatic Drehgelenke**

sollten nur bei den im Katalog erwähnten Anwendungen eingesetzt werden. Die Anschlüsse dürfen nicht fest verrohrt werden. Zu hohe Axial- und Radialkräfte zerstören die Lager, was zum Ausfall des Drehgelenkes führen kann. Drehgelenk unter normalen Betriebsbedingungen einsetzen (saubere, weiche Flüssigkeiten mit einem pH-Wert zwischen 3-12, minimale Filtrierung von 10µm). Diese Beilage gilt als allgemeine Richtlinie für eine sichere Installation. Diese Montageanleitung beinhaltet keine ausgiebigen Installations- und Unterhaltsinformationen. Mosmatic Drehgelenke sollten nur von einer Fachperson aus dem Hochdruckreinigungs-Sektor eingebaut werden. Die Verantwortung für eine sichere und effiziente Anwendung liegt volumänglich beim Benutzer. Weitere Auskünfte erhalten sie bei Mosmatic. Es gelten die allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen.

**Mosmatic Swivels**

should not be used on any application other than specified in our catalog. Do not pipe inlet and outlet of the swivel solid. Too high of an axial or radial loading will damage the internal bearing surfaces and can cause mechanical failure of the swivel. Use under normal operating conditions (clean, soft fluids with pH ratings between 3-12pH, minimum filtration 10 microns). Carwash applications using reclaimed fluids void warranty. Installation instructions provided are a general guideline for a safe installation. Assembly instructions do not include extensive installation information and maintenance instructions. Mosmatic Swivels should only be installed by experienced users of high pressure equipment. The responsibility for the safe and effective use of Mosmatic Swivels rests with the user. Please contact Mosmatic for further Assistance. Warranty, Terms and Conditions of Sale are not extended or modified by these instructions.

**Montageanleitung****Assembly instructions**

1. Aufnahmeplatte (a) mit einer Bohrung ø28,5 oder einem Gewinde M28x1,5 ausstatten.
2. Eine Mutter (b) des Drehgelenkes (c) entfernen. Das Drehgelenk (c) in die vorbereitete Aufnahmeplatte (a) einführen oder einschrauben. Mutter (b) wieder montieren und sichern.
- 3.1. Den Turbo-Kreisel-Arm (d) an die Verschraubung (e) des Drehgelenkes (c) festschrauben und sichern.
- 3.2. Den Turbo-Kreisel-Arm (f) am Innen teil (g) des Drehgelenkes (c) festschrauben und mit einem Sechskantschlüssel 6mm sichern. Stopfen (h) an Turbo-Kreisel-Arm (f) schrauben und sichern.
4. HD-Verbindung (i) am Drehgelenk (c) anschliessen und sichern.

**Achtung:** Nicht ungeschützt anwenden. Vor eventuellen Handhabungen Pumpe abschalten und bis zum völligen Stillstand des Turbo-Kreisel-Arms warten.

**Mosmatic Drehgelenke**

sollten nur bei den im Katalog erwähnten Anwendungen eingesetzt werden. Die Anschlüsse dürfen nicht fest verrohrt werden. Zu hohe Axial- und Radialkräfte zerstören die Lager, was zum Ausfall des Drehgelenkes führen kann. Drehgelenk unter normalen Betriebsbedingungen einsetzen (saubere, weiche Flüssigkeiten mit einem pH-Wert zwischen 3-12, minimale Filtrierung von 10µm). Diese Beilage gilt als allgemeine Richtlinie für eine sichere Installation. Diese Montageanleitung beinhaltet keine ausgiebigen Installations- und Unterhaltsinformationen. Mosmatic Drehgelenke sollten nur von einer Fachperson aus dem Hochdruckreinigungs-Sektor eingebaut werden. Die Verantwortung für eine sichere und effiziente Anwendung liegt volumänglich beim Benutzer. Weitere Auskünfte erhalten sie bei Mosmatic. Es gelten die allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen.